

LATVIEŠU EV.- LUT. APVIENOTĀ DRAUDZE KALAMAZŪ

Apkārtraksts Nr. 89

2016. g. 21. novembrī

“Atjauno mūs atkal, Tu Dievs, mūsu palīgs.” Ps.85:5

Četras gaismas, kas mums katram sevī jāaizdedz



Tūlīt tiks aizdegts Adventes vainags. Pirmā svece, un no tās pamazām, nedēļām ritot, viss Adventes vainags būs gaismā. Pirmā svece, kas aizdegta, simbolizējot cerību, no kuras mēs katrs dzīvojam. Otrā, aicinot mieru mūsu sirdīs, attiecībās, valstī un pasaulē. Trešā svece aizdegta, simbolizējot prieku, iepriecinājumu, kas no Dieva pie mums, cilvēkiem, nāk un kas palīdz ikdienai cauri iziet. Un tad iedegsies ceturta – tā pati pēdējā svece -, kas kopā rada visu vainagu gaišu ar gaismu. Un šī pati pēdējā būs aizdegta par mīlestību. Un tad nāks svētki....

Un tu jau arī esi tāds Adventes vainags! Mūžības liecinieks šajā pasaulē. Vai mēs mirdzam gaismā? Vai tomēr arī mūsos kaut kas vēl jāaizdedz? Jo tikai tad atnāk sirds Ziemassvētki, tikai tad mūsos tiešām dzimst Kristus, kad cilvēks iziet cauri šiem četriem posmiem – cerībai, sirdsmieram, priekam un mīlestībai. Ja kāda no šiem gaismas posmiem pietrūkst vai iztrūkst, mūsu iekšējais Adventes vainags nav pilnīgs. Tajā tad izpaliek kāda liesma, kāda gaisma, kas neļauj pilnībā atvērties Ziemassvētku vēstij un Dieva klātbūtnei.

Un tikai tu pats zini, kura no gaismām tevī ir uz mirkli apslāpusi. Kas ir pazudis, izdzisis. Kura no tām gaismām būtu atkal jāatjauno. Kura būtu šajā gaidīšanas laikā, šajā Dieva pretimnākšanas laikā jāiededz.

Varbūt mums šajā Adventes laikā no jauna ir jāiemācās cerēt. Cerēt uz Dieva gādību, vadību un padomu. Cerēt uz brīnumu. Cerēt, ka Dievs mūsu neziņu var vērst spēkā un skaidrībā. Cerību, ka tajā brīdī, kad man nav padoma, kad es staigāju tumsā, Dievam ir plāns un nodoms un virzība. Varbūt mums jāiemācās atkal smieties. Dzīvot šo dzīvi, saņemot to ar prieku, pateicību. Nevis kā pienākumu, smagumu, nastu, bet dzīvi, kas mirdz un skan kā bērna smieklis. Varbūt mums jāiemācās apstāties un apstādināt pašiem sevi un ļaut piedzīvot mirkli, kurā runā tikai miers. Rāmums. Bezgalība. Kur visa iespējā sadalīšanās dažādībā, uzskatos, viedokļos ir pieklususi. Un varbūt mums ir jāiemācās beidzot mīlēt. Mīlēt sevi jeb pieņemt sevi. Mīlēt cilvēci. Mīlēt Dieva radīto pasauli. Mīlēt Dievu. Mīlēt mūžību.

Kad tevī deg visas četras Adventes gaismas – cerība, miers, prieks un mīlestība – tad tu dzirdi, ka šajos Ziemassvētkos pats Dievs noliecas pār tevi un saka: „Tu apžēlotais. Tu mīlētais. Tu sargātais. Tu izraudzītais. Tu man tik īpašais. Tu pestītais. Es esmu ar tevi. Es, Dievs, esmu ar tevi.” Un tas ir, ko Dievs mums novēlējis katram dzirdēt. Tas ir, ko Dievs paredzējis Ziemassvētku nakts brīnumā - kad cilvēka sirds ir kļuvusi gaiša un dzird Dievu šādi runājam. Un tie nebūs tikai vārdi, kas dzimuši ziemā un aukstumā. Tie skanēs no mīlestības, kas ietīta guļ silītē. Tie vārdi skanēs no tik necilas vietas, kurai daudzi varētu paiet garām un tos nedzirdēt. Bet vai tos var nedzirdēt tas, kas sevi atjaunojis, kas sevi iededzis? Kas sevī mirdz kā Adventes vainags? Tādēļ es tev šajos svētkos no sirds vēlu, lai atjaunojas tava sirds! Lai izgaismojas tava sirds! Lai tajā dzimst Ziemassvētki!

Svētīgus, skaistus, sirdī gaišus jums visiem Kristus Dzimšanas svētkus!
Mīlestībā, mācītāja Aija

MĀCĪTĀJAS ZIŅOJUMI

- Mēs kopā esam pavadījuši vēl vienu skaistu, svētīgu gadu, līdz ar to kopā esam bijuši divus gadus. Paldies par visu, ko jūs man esat šajā laikā mācījuši. Paldies par jūsu visu atsaucību, kalpošanu, pretimnākšanu, par jūsu atvērtajām sirdīm paldies. Es ar prieku pieņemu valdes aicinājumu turpināt kalpošanu mūsu draudzē uz nākamajiem diviem gadiem un es ticu, ka mēs viens otru stiprināsim un kopīgi augsim tuvākmīlestībā un Dieva mīlestībā. *Together we have spent another beautiful, blessed year, now we have been together for two years. Thank you for all that you have taught me even in this short period of time. Thank you for all your support, ministry, thank you for your open heart. I am happy to accept to continue the ministry of our church for the next two years and I believe that we will strengthen each other and share love for each other and love of God.*

- Lai kā negribas to atzīt, bet tuvojas aukstā ziemas sezona, kad mūs var pārsteigt nelabvēlīgi laika apstākļi, īpaši jau nelabvēlīgi braukšanai. **Svētdienas rītā, sliktu laika apstākļu dēļ, lūdzam, ieslēdziet TV, 3. kanālu, tas paziņos, vai dievkalpojums mūsu draudzē ir atcelts vai nē.** Draudzes sekretārs Roberts Keņģis kārtos, lai visi saņemtu jaunāko informāciju. *The cold winter season is approaching when we can be surprised by unpleasant weather conditions, especially unsafe for driving. If we cancel Sunday service due to weather conditions, please, turn on the TV channel 3, it will announce whether the service at our church has been canceled or not. Robert Kengis will help to give the latest information.*
- Mums ir bijis darbīgs rudens. Paldies visiem, kas apmeklējāt, ziedoņāt, visādos veidos atbalstījāt draudzes Rudens svētkus. Manuprāt, gaisotne bija prieka pilna un bērnu viesošanās pie mums arī deva savu jautrību un dzīvību. Es domāju, ka mums vismaz reizi gadā ir jārīko svētki pašiem sev, lai varam ikdienā saredzēt tik daudz, par ko pateikties. *We have had an active Fall. Thanks to everyone who came, donated, supported our Fall Festival. In my opinion, the atmosphere was joyful and school children gave a lot of life and fun. I think we should organize similar events at least once a year, just for ourselves, so that we can see that the daily life contains so much to be grateful for.*
- Mīļi aicinu uz Bībeles stundām un arī uz Lūgšanas grupu "Aka". Līdz šim tas ir liecinājis, ka jums sirdī deg jautājumi un tiešām ir ilgas meklēt Dievu vairāk, piedzīvot Dievu. 2017. gads ir Reformācijas 500 jubilejas gads, līdz ar to, sākot no 2017. gada janvāra, Bībeles stundās vairāk runāsim par jautājumiem, kas bija aktuāli Reformācijas laikā (kā to šodien piedzīvojam), ietversim Mazājo Katehismu. *I dearly welcome you to attend our Bible study groups and also the prayer group "Well". So far I have seen that your hearts are burning and you are longing to seek God more, to experience God. In 2017 it is the 500th Anniversary of the Reformation, and I am planning that in 2017 during our Bible study hours we will talk more about issues that were important during Reformation time (also now), and we include The small Catechism.*
- 23. septembrī savas draudzes baznīcā uzņēmām Latvijas Valsts prezidentu Raimonu Vējoni, viņa kundzi un pavadošo grupu. Priecājos, ka kaut nedaudz varējām ieskicēt Kalamazū latviešu un draudzes stāvokli. No draudzes dāvinājām Birutas Abuls sarakstīto grāmatu par Kalamazū baznīcas vēsturi. *On September 23rd we welcomed President of Latvia, Raimonds Vejonis in our church. I am glad that we were able to sketch a little bit about Latvian community here in Kalamazoo and in Michigan. As a gift we gave him the book about our church history here in Kalamazoo, written by Biruta Abuls.*
- 16. oktobrī piedalījās mācītājas Birutas Puiķes Wilson amatā ieviešanas dievkalpojumā Detroitas draudzē. Lai Dievs svētī māc. Birutas un draudzes Detroitā sadarbību un kopīgo kalpošanu. *On October 16th I attended pastor's Biruta Puiķe Wilson installation service in Detroit. May God bless pastor Biruta and congregation in Detroit for their mutual ministry and service.*

- No 4.līdz 6. Novembrim kopā ar draudzes priekšnieku Uģi Grīnbergu un Māru Grīnbergu piedalījies Vidienes apgabala konferencē Mineapolē. Paldies draudzei par finansiālo atbalstu, apmeklējot šo konferenci. Ieguvu idejas un saņēmu vērtīgu informāciju šajās dienās. *From November 4th through 6th, together with the president of our congregation, Uģis Grīnbergs and Mara Grīnbergs we attended Midwest Conference in Minneapolis. Thank you for the financial support by attending this conference. I got new ideas and important information in these days.*
- Mīļi gaidīsim visus 7. decembrī, uz Senioru pusdienām. Tās palīdz rīkot Diāna Kārklīņa, paldies viņai. Ziemassvētku dziesmas dziedās Linda Richtere. Būsim kopā skaistā svētku sajūtā. *I am looking forward to December 7, our annual Christmas lunch for seniors. Diana Karklins is helping to organize this event, thanks to her. Linda Richter will sing Christmas songs and I hope we will be embraced in a beautiful festive atmosphere.*
- Tāpat 18. decembrī būs Draudzes eglīte, pie mums ciemosies Ziemassvētku vecītis. Līdzī ņemsim “groziņus”, labu garastāvokli un prieku, lai kopīgi varam ieskandināt svētkus. *Also on December 18th right after the service we will have our Christmas celebration with Santa Claus. We invite you to take some shared food and a good mood.*
- 5. februārī mūsu draudzē būs draudzes gada pilnsapulce. Lūdzu, ierakstiet šo datumu jūsu kalendāros, jūsu klātbūtne šajā dievkalpojumā un pilnsapulcē ir svarīga. Mums ir jāpārvēl draudzes priekšnieks, Dāmu komitejas priekšniece un valde. Jo kuplāks ir mūsu pulks, jo vairāk mēs liecinām paši sev, ka mums rūp draudzes nākotne un darbība. *On February 5, we will have our Congregation's annual meeting. Please write this date in your calendars, your presence in this meeting is important. We have to elect president of our congregation, president of Ladies Auxiliary, and the Board. The more we join together that day, the more we witness that we care about the future of the congregation and its activities.*

Pieminam mūžībā aizsauktos draudzes locekļus



JĀNIS KARLSONS

miris 2016. g. 15. septembrī 99 gadu vecumā

DRAUDZĒ UZŅEMTIE

Anda Bolšteins Allison un viņas bērni: Ansis un Lauma. Mazās meitiņas Evijas Allison kristības notiks 26. decembrī, ģimenes lokā, un viņa arī būs mūsu draudzes saimē.

„Latviešu Ev.Lut. Apvienotai draudzei Kalamazū:

Sirsnīgi pateicos draudzes māc. A. Graham, priekšniekam U. Grīnbergam, Dāmu kom. priekšniecei D. Copelandei par ziediem un cepumiem manā 35. gadu ordinācijas dienā, kā arī par laba vēlējumiem. Paldies arī citiem laba vēlētājiem, kas mani iepriecināja. Paldies visiem par visu! Dieva palīgu nākotnē draudzei vēlot,

Pateicībā māc. Leons Vīksne.”

Draudzes priekšnieka ziņojums

Svētku laiks ir klāt. Droši ik katrs esam piedalījušies vismaz vienā svinīgā 18. novembra aktā, atzīmējot Latvijas valsts 98. dibināšanas svētkus. Novembra beigās atzīmējam šīs valsts Pateicības dienu, kad vairuma skolas un pat darba vietas pārtrauc darbību lai ģimenes var ceļot pa visu ameriku un pavadīt pateicības laiku ar savām ģimenēm. Tad sekos adventa laiks - kad sagaidam mūsu Kristus dzimšanas dienu. Un 25. decembrī vislielākie svētki kristīgā pasaulē – Ziemsvētki ! Veikali, ar dekorācijām un sludinājumiem jau ir sākuši izmantot cilvēku Ziemsvētku laika devīgo un mīlestības pilno garu. Ceru, ka mēs visi centīsimies šo svētku laiku izbaudīt ar prieku, bet arī ceru , ka varēsim to paturēt patiesā perspektīvā. Pateiksimies Dievam par visu ko Viņš mums katram ir devis. Priecāsimies par Jēzus dzimšanas dienu. Izbaudīsim mūsu ģimenes ar mīlestību. Un izbaudīsim mūsu draudzi kā daļu no mūsu ģimenes.

The holiday season is here. Surely every one of us has attended at least one Nov. 18th event celebrating the 98th birthday of Latvia's independence. On last Thursday in Nov. we celebrate Thanksgiving day, when most schools and even many businesses close, so that families can travel all over America to spend time with their relatives. Then we begin the advent season, when we await the birthday of Christ. And Dec. 25th is the greatest holiday in the Christian world – Christmas ! Many stores, with their decorations and advertisements have already started to take advantage of the people's giving and loving spirit during Christmas season. I hope we all will enjoy the season, but also hope that we will be able to keep it in the proper perspective. Let's be thankful to God for all he has given to each of us. Let's celebrate the birth of Jesus. Let's enjoy our families in the spirit of love. And, let's enjoy our congregation as part of our extended family.

- Latvijas prezidenta Laimona Vējoņa ciemošanās laikā Kalamazoo bija iespēja viņam, viņa kundzei un viņa līdzceļotājiem parādīt mūsu dievnamu, un kopā ar māc. Aiju, mazliet pastāstīt par draudzes un dievnama vēsturi un darbību. Prezidenta Vējoņa kungam uzdāvinājam Birutas Abulas grāmatu par Kalamazoo draudzes vēsturi un solījām viņam nogādāt jauno papildinājumu, kad tas drīzumā tiks izdots. Man, kopā ar Kal. Latviešu Biedrības priekšnieci Mairu Bundžu, arī bija liels gods akceptēt aicinājumu, un piedalīties kopīgās vakariņās ar prezidentu Vējoni Mičiganas gubernatora mājā Lansingā.

-During Latvia's president Laimonis Vejonis visit to Kalamazoo, we had the opportunity to show him, his wife, and staff our beautiful church, and together with pastor Aija, we were able to inform him about our history and activities, however quite minimal. We presented president Vejonis a copy of Biruta's Abuls book on the history of the Kalamazoo latvian churches and promised to provide him with the new update as soon as it is published. Also, along with Kal. Latvian Assoc. president Maira Bundza, we accepted, with honor, the invitation to have dinner with president Vejonis at the Michigan governor's mansion in Lansing.

- No 4. līdz 6. novembrim piedalījās un pārstāvēju draudzi LELBAs vidienes apgabala konferencē, kas notika Minneapoles draudzes īpašumā. Līdz ar parastiem amata personu ziņojumiem un pārrunām, divi amerikāņu teoloģijas akadēmiķi pasniedza ļoti interesantus

un vērtīgus referātus par Mārtiņu Luteru, reformāciju, un sieviešu ordināciju no dažādiem perspektīviem. Bija mazliet pārsteidzoši dzirdēt arī cik viņi bija lietas kursā par mūsu baznīcas darbību Latvijā, un kā to iesaistīja savos referātos.

- *From Nov. 4 to 6 , I attended and represented our congregation at LELBA's midwest region conference, which was held in Minneapolis latvian church facilities. Along with the normal leader reports and discussions, two american theologian experts addressed the attendees with very interesting and informative presentations about Martin Luther, the reformation, and the ordination of women from several perspectives. I was pleasantly surprised to hear how informed they were about the situation of the latvian church within Latvia, and how they were able to include it in their presentations.*

- Ziemeļi tuvojas, un varam sagaidīt reizes, kad laika apstākļi draudēs dievkalpojuma vai cita draudzes sarīkojuma noturēšanu. Esam sazinājušies ar lokālo **Kalamazoo TV newschannel 3 (WWMT)**, un ja ir nolemts atsaukt dievkalpojumu, tas tiks paziņots uz viņu "closing announcements".

- *Winter is approaching and we can expect occasions where weather conditions could threaten cancellation of church service or other activity. We have registered with Kalamazoo TV newschannel 3 (WWMT), and if it is decided to cancel an event, it will be posted on their "closing announcements ".*

- Ar šī gada beigām, māc. Aija's darba līgums izbeidzas. Valde augsti vērtē draudzes mācītājas pienākuma izpildīšanu, kā arī viņas sirsnīgo, pozitīvo, neatlaidīgo un svētā gara pilno kalpošanu draudzei un ik katram draudzes loceklim. Esam vienojušies ar mācītāju Aiju atjaunot viņas darba līgumu ar draudzi uz nākamajiem diviem gadiem, ieskaitot nopelnīto algas pielikumu.

-*Pastor Aija's current service agreement expires at the end of this year. The board highly values her performance of duties , along with her sincere, positive, relentless and Holy Spirit driven service to the congregation and individual members. We have reached an agreement with pastor Aija to renew her contract with our congregation for another two years, including a well deserved increase in salary.*

- Valde ir apstiprinājusi dievnama dienvid puses ārejās sienas labošanas projektu. Kaut līdzšinējie ziedojumi un norādītie sarīkojuma ienākumi nesedz visu vajadzīgo izmaksu, tas projekts arī netiks pabeigts kamēr nākamā gada pavasarī, un esam droši, ka ar turpmākiem ziedojumiem un ja vajadzīgs, budžeta kapitāla vajadzības līdzekļiem, šis nepieciešamais projekts tiks nokārtots.

- *The board has approved the restoration project for the south outside wall of the church. Although donations to date and designated funds from events do not completely cover the cost of the project, it will not be totally completed until spring, and we are confident that additional donations and , if necessary, budgeted capital expenditures will allow this necessary project completion.*

-Draudzes dzīvojamās mājas izmantošanas iespējas projekts vēl tiek izpētīts. Katrai iespējai ir savas grūtības. Komisija ir devusi savu pirmo ziņojumu valdei, un turpina savākt nepieciešamo informāciju lai valde un pilnsapulce varētu nolemt kas draudzei būtu viss labākā iespēja.

- *The project to evaluate potential usage of our residence house is still in progress. Each option presents it's own difficulties and questions. The committee has provided their initial report to the board and continues to work on obtaining essential info , so that the board and the members can best determine the best option to pursue.*

- Draudzes gadskārtējā pilnsapulce notiks 2017. g. 5. februārī. Specifiskāka informācija tiks izziņota laicīgi. Lūdzu atzīmēties šo datumu savos kalendāros. Atgādinu, ka šī gada sapulcē ir jāpārvēlē jauna valde.

- *The congregation's annual member meeting will be held on Feb. 5th, 2017. Specific info will be provided in proper time. Please mark this date on your calendars. Be reminded that this annual meeting will include the election of new officers and board members*

-16. oktobrī piedalījies Detroitas Sv. Pāvila draudzes dievkalpojumā, kur māc. Biruta Puiķe-Wilson tika ieviesta draudzes mācītājas amatā. Sekojošās viesībās apsveicu māc. Puiķi-Wilson, pasniedzot ziedus no mūsu draudzes un dāmu komitejas, un novēlot viņai un Detroitas draudzei Dieva svētību un sekmīgu nākotni.

- *On Oct. 16th, I attended the church service at Detroit's St. Paul latvian church, where pastor Biruta Puiķe-Wilson was inducted as their congregation's pastor. During the reception that followed, I presented pastor Biruta a bouquet of flowers from our congregation and wished her and the Detroit congregation God's blessings and success in the future.*

Svētku laiks mums visiem ir ļoti aizņemts, bet ceru ka ik katram būs iespēja šo svētku laikā apmeklēt dievkalpojumus un draudzes sarīkojumus. Novēlu visiem lasītājiem gaišus Kristus dzimšanas svētkus, un sekmīgu, Dieva svētību jauno gadu !

The holiday season is extremely busy for everyone, but I hope each of us has the opportunity to attend holiday season church services and events. Wishing all readers a very merry Christ's birthday, and a prosperous and blessed new year !

Ugis Grinbergs
Draudzes priekšnieks



Latvijas prezidenta Laimona Vējoņa ciemošanās laikā Kalamazū bija iespēja parādīt mūsu dievnamu un pastāstīt par draudzes un dievnama vēsturi un darbību.

Kasiera ziņojums / Treasurer's Report

Šis gads tuvojas beigām un ir pienācis laiks draudzes locekļiem savus solītos draudzes uzturēšanas ziedojumus par šo gadu nokārtot. Draudze savu gada darbību noslēgs ar 31. decembri. Pārskati par visiem jūsu 2016. gada ziedojumiem, tiks izsūtīti gada sākumā. Paldies tiem kas savus solījumus ir jau nokārtojuši.

As the year comes to close, we ask all our members to complete their pledge payments for the current year, since the financial records will be closed on December 31. In January, everyone will receive a detailed report for the year of 2016, of their pledge and other donations. Thanks to those who have already made their pledge payments.

Budžeta izpildījums uz 12. novembri 2016; - Budget status as of November 12, 2016:

2016. g. draudzes budžets - 2016 church Budget:	\$ <u>102,500</u>
Pašreizējie draudzes ienākumi - Current income:	\$ 59,373
Pašreizējie draudzes izdevumi - Current expenses:	\$ 69,855

Ziedojumi - Donations

LELBA palīdzības nozares akcija / assistance donations - \$ 1,100

Velta Straume; Aldonis & Rūta Mežsēts; Inta Reinis; Dzintars & Biruta Abuls; Gundars & Astrīda Strautnieks; Uldis; Šmidchens; Veronika Butners; Aira Lielzuika; Māc. Roberts & Edīte Franklin; Jānis Pone; Zaiga Kalniņš; Harijs & Mirdza Zeimelis; Ģirts & Liēna Kaugars; Uģis & Mārīte Grīnbergs; Maija Ziemelis; Karmene Smith; Vilma Bolšteins; Rūdolfs Kalnmals; Gunārs Gruzdiņš; Andrejs & Rūta Rozentāls; Mirdza Semerovs;

Jāna Karlsona pieminai / In memory of - \$ 230

Jānis Pone; Dzintars & Biruta Abuls; Aira Lielzuika; Mirdza Rollis; Andra Zommers; Māris Antons & Ilze Bērziņš; Spodra & Rūdolfs Gendrikovs;

Altāra sienas remontam / Church wall renovation - \$12,240

Edīte Walter; Rita Morrison; Inta Reinis; Dzintars & Biruta Abuls; Gundars & Astrīda Strautnieks; Roberts & Shelley Ķeņģis; Aira Lielzuika; Māc. Aija & Todd Graham; Gita Grīviņš; Jānis Pone; Jana Cāzere; Ēriks Lūsis; Gaida Veidemanis; Kārlis Druva; Jānis & Karen Karps; Daina Melbārdis; Modris & Mētra Krautmanis; Anna Vaseris; Gunta Turks; Rūdolfs Kalnmals; Vilma Bolšteins; Andris & Diāna Kārklīņš; Arnis & Diāna Pone; Miķelis & Lilīta Austrīņš; Māris Antons & Ilze Bērziņš; Sallija Šmits; Uģis & Mārīte Grīnbergs; Liene Rava-Kalal; Uldis Šmidchens; Maija Ziemelis; Ilze Šīmane; Irēne Geisler; Thomas & Sandra Bayer; Jānis & Aija Kukainis; Ārijs & Guna Sensnovis; Inta Šraders & Michael Hansen; Cooking Class; Velta Straume; Dzintars Gendrikovs; Karmene Smith; Rev. Robert & Edīte Franklin;

Ēdienu gatavošanas klase- \$ 278

Karīna Eniņa; Irēne Geisler;

Paldies visiem ziedotājiem! / *Thanks to all contributors!*

Ar pateicīgu gandarījumu redzam, ka uz mācītājas Aijas Rudens svētku aicinājumu svētku ziedojumus veltīt baznīcas altāra sienas remontam, ir atsaukušies tik daudz un tik devīgi draudzes locekļi, ka vajadzīgā nauda ir jau saziēdota ar pārpalikumu.

With appreciation, we note that on the suggestion by Rev. Aija to dedicate all Fall festival donations and gifts for the Church wall repair, so many members have responded with such generosity that we have reached and surpassed our needed goal.

Dzintars Abuls

Dāmu komitejas ziņojums

Dāmu komitejas ziņojums 2016. g. novembra apkārtrakstam.

Kopš pēdējā apkārtraksta ir notikusi šī darbība:

1. Īpaši gribu pateikties māc. Aijai Graham, Mārītei Grīnbergai un Ilzei Bērziņai, kuņas vienmēr nāk palīgā ar padomu un pieliek roku, kur vien tas vajadzīgs.
2. Pateicība saņemta no Dzintara Abula par dzimšanas dienas apsveikumu un no „Loaves and Fishes” par septembrī (26 mārčiņas) un oktobrī (57 mārčiņas) ziedoto pārtiku.
3. Pateicamies Karīnai Eniņai un Mike Hansen, kas vada Latviskās virtuves pasākumu reiz mēnesī. Nevis tik viņi pulcina latviešus un citu tautību ļaudis un sagādā skaistu saviesīgu vakaru, bet klātesošie ir vienmēr iepriecināti ar kādas jaunas receptes pagatavošanas rezultātiem. Rīkotāji ziedo ienākumu no šiem vakariem draudzei un dāmu komitejai. Nesen tika noziedoti \$250 baznīca dienvīdu sienas remonta darbiem. Paldies!
4. Pateicamies Shelley Ņeņģei par kafijas stundu koordinēšanu un visiem sadraudzības stundas kafijas vārītājiem un labumu nesējiem.
5. Pateicamies Edītei Balkai-Walters par vingrošanas stundu vadīšanu.
6. Paldies Ilzei Bērziņai par virtuves pārraudzīšanu un papīru produktu un kafijas un sulas sagādāšanu sadraudzības stundu vajadzībām un kas palīdz pie visa, kas ir vajadzīgs.
7. Paldies Mārītei Strautiņai, kas nomaina altārsegas pēc vajadzības un turpina rakstīt apsveikumu kartes mūsu draudzes locekļiem.
8. Liels paldies visiem, kas nesavtīgi ziedo savu laiku, lai apmeklētu mūsu draudzes vecākos un vientuļos locekļus.
9. Paldies Sallijai Šmitei, kas kārtu puķes pie dievnama ieejas, kā arī izmazgā dievgalda sedziņas.

10. Kopā ar draudzes priekšnieku Uģi Grīnbergu un draudzes valdes locekli Edvīnu Melbārdi, piedalījies māc. Aijas Graham šī gada darba izvērtējumā 21. septembrī. Piekritām, ka mācītāja brīnišķīgi veic savu darbu ar draudzi.
11. Oktobrī notika gadskārtējā piparkūku mīklas gatavošana Gaņezera virtuvē. Paldies Gaņezera vadībai par atļauju lietot virtuvi! Paldies Mike Hansen, Intai Šrāderei, Intai Reinei, Mārītei Grīnbergai un Rūdim Kalnmalim, kas gatavoja mīklu. Paldies arī Ilzei Bērziņai, kas sagādāja visus vajadzīgos produktus.
12. 2. oktobrī sveicām Lienu un Ģirtu Kaugarus un pateicāmies viņiem par draudzes darbam nesavtīgi veltīto laiku.
13. 2. oktobrī arī satikās Dāmu komitejas vadības grupa (māc. Aija, Ilze Bērziņa, Mārīte Grīnberga, es), lai pārrunātu turpmāko darbību. Lūdzām, lai pārved ledusskapi no draudzes mājas uz baznīcas pagraba kambari.
14. 9. oktobrī notika Draudzes „Oktoberfest”. Paldies galvenajai rīkotājai māc. Aijai. Pateicība arī draudzes vīriem, kas cepa desiņas un draudzes dāmām, ka nesa pārējo ēdamo. Liels paldies Mārītei Strautiņai par loterijas izkārtošanu (un arī visiem, kas ziedoja veltes) un Diānai un Arnim Ponēm, kas ziedoja izdevumu par bērnu “Iecamo māju”. Ienākums (\$4,200) bija veltīts baznīcas dienviņu sienas remonta darbiem. Jauki bija redzēt skolas bērnus un viņu vecākus mūsu vidū.
15. 16. oktobrī notika Dāmu komitejas rudens darbu organizatoriskā sēde. Nostiprinājām šos pasākumu datumus:
 - a. 16. un 17. oktobrī un 13. un 14. novembrī notiks piparkūku mīklas izrullēšana (koordinē Mike Hansen)
 - b. 20. oktobrī pirmā piparkūku cepšanas talka (koordinē Mārīte Grīnberga)
 - c. 15. novembrī otrā piparkūku cepšanas talka (koordinē Mārīte Grīnberga)
 - d. 19. novembrī pīrāgu cepšanas talka (koordinē Vilma Bolšteina)
 - e. 20. novembrī zupas pusdienas par labu Zvannieku mājas autobusiņam (koordinē Astrīda Strautniece) (pasākums atbalstīs Kurzemes Cīravas draudzes mācītājmuižu, jo Zvannieku busiņam saziēdota tik daudz naudas, ka busiņš jau iegādāts. Cīravas draudze nesēn pārnāca no LELB uz LELBĀL. Šajā sociālajā mājā dzīvo septiņas ģimēnes ar daudziem bērniem šausmīgos apstākļos. Daži arī ir pensionāri.)
 - f. novembrī-decembrī Eņģeļu koks (koordinē Lauras Šmidchena)
 - g. 3. decembrī Ziemassvētku tirdziņš
 - h. 7. decembrī Senioru pusdienas (koordinē Diāna Kārklīņa)
 - i. 18. decembrī Draudzes Ziemassvētku ieskandināšana sadraudzības stundas laikā (groziņu veidā)
16. 16./17. oktobrī un 14. novembrī notika piparkūku mīklas izrullēšana. Tas ir smags darbs, bet toties pataisa piparkūku cepšanas talkas darbu vieglāku. Paldies Mike Hansen, Intai Šrāderei, Jody Galēnai, Margai DeJongh un Ilzei Bērziņai par šī darba veikšanu.
17. 20. oktobrī un 15. novembrī notika piparkūku cepšanas talka. Paldies visiem talciniekiem un it sevišķi M. Grīnbergai, kas koordinēja abas talkas.

18. 20. novembrī notika zupas pusdienas. Paldies Astrīdai Strautniecei, kas koordinēja zupas pusdienas un Mārītei Grīnbergai, Aijai Ķeņģei, Ligitai Matisonei un Astrīdai Strautniecei, kas vārīja zupas. Un paldies visiem, kas kopēji saziedoja \$815, kas tiks nosūtīts LELBAs jaunākam projektam „Cīravā lai plūst dzīvais ūdens”. Oriģināli bijām plānojuši atbalstīt Zvannieku mājas busiņa iegādi, bet nauda jau tam projektam saziēdota un busiņš iegādāts. LELBAs mērķis ir savākt \$25,000, lai Cīravas mācītājmuižā, kur dzīvo septiņas ģimenes ar daudziem bērniem un vecākiem ļaudīm, var ievilkt kanalizāciju un ūdeni.

2017. gada ziemas posma paredzētā darbība:

- janvārī vai martā notiks otras zupas pusdienas, ko rīkojam par labu „Loaves and Fishes” organizācijai
- 5. februārī notiks Čilī pusdienas (par labu baznīcas dienvidu sienas remontiem) (Ilze Bērziņa)
- 5. martā notiks Dāmu komitejas pilnsapulce
- 16. aprīlī notiks Lieldienu brokastis (groziņu veidā)

Novēlu ikkatram skaistu, Dieva miera pilnu Ziemassvētku laiku!

Dace Copeland
Dāmu komitejas priekšsēde.



**Lūdzu atceraties atnest ZIEDUS, ar ko
izgreznot altāru kādu svētdienu! Atzīmējat
kādu datumu kalendāri jau šodien! Ziedus varat
nodot dežūrējošam pērminderim pusstundu pirms
dievkalpojuma.**

Women's Auxiliary News

The following activities have taken place since the last newsletter:

1. A special thank you to Rev. Aija Graham, Marite Grinbergs and Ilze Berzins who are always willing to give advice and be a sounding board, and mostly because they are always there to help.
2. Received a thank you from Dzintars Abuls for sending him a birthday card and from Loaves and Fishes for 26 pounds of food in September and 57 pounds of food in October.
3. Thank you to Karina Enins and Mike Hansen who coordinate the Latvian Cooking Class once a month. It's a wonderful social event and the dishes that they teach how to prepare are wonderful. The Latvian Cooking Class contributes their income after expenses to the Women's Auxiliary and to the church. Most recently they contributed \$250 for the repairs of the south wall of the church.

4. Thank you to Shelley Kengis for coordinating the volunteers for fellowship. Thanks also to all who have prepared coffee and brought sandwiches and other goodies for fellowship.
5. Thank you to Edite Balks-Walter for leading the exercise class.
6. Thank you to Ilze Berzins for keeping a watchful eye on the kitchen and making sure that we have coffee, juice and paper products for fellowship and other occasions.
7. Thank you to Marite Strautins for writing and sending birthday cards and other cards to our congregation members every month.
8. A huge thanks to everyone who visits with the more elderly members of our congregation.
9. Thank you to Sallija Smits who makes sure there are flowers at the entrance to the church.
10. On September 21, along with church Board chair Ugis Grinbergs and church Board member Edvins Melbardis, we reviewed Rev. Aija Graham's performance over the past year. We all agreed that her performance has been exemplary.
11. In October Mike Hansen, Inta Sraders, Inta Reinis, Marite Grinbergs and Rudis Kalnmals helped prepare dough for our annual piparkūku baking sessions. Thanks to Garezers administration for allowing us to use their kitchen and to those who worked to prepare the dough. Thanks also to Ilze Berzins who made sure that all the necessary products were available.
12. On October 2, we thanked Liena and Girts Kaugars for their many years of faithful service to the church in a variety of leadership roles.
13. Also on October 2, the Women's Auxiliary Leadership Committee (Rev. Aija, I. Berzins, M. Grinbergs and I) met to discuss plans for our fall activities. We also asked the church leadership to bring the refrigerator over from the former minister's house to the church basement
14. October 9 was the congregation's Oktoberfest and fall fundraiser. Thanks to Rev. Aija for being the initiator and the organizer of this event. A huge thank you to Marite Strautins for coordinating the raffle and also to everyone who brought something to raffle off. Thanks also to Diana and Arnis Pone who donated the expense of the Bounce house for the children. The income from the event (\$4,200) is intended for repairs of the south wall of the church. It was wonderful to see the school children and their parents and grandparents at the event.
15. On October 16 we held a meeting of the Women's Auxiliary in order to nail down dates for various events.
 - a. October 16 and 17 and November 13 and 14-rolling of the piparkūku dough (Mike Hansen, coordinator)
 - b. October 20-the first baking of piparkūkas (Marite Grinbergs, coordinator)

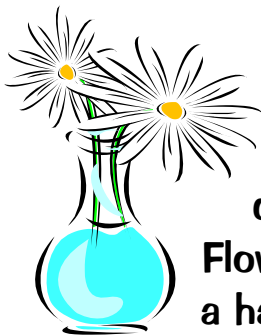
- c. November 15-the second baking of piparkukas (Marite Grinbergs, coordinator)
 - d. November 19-piragi baking (Vilma Bolsteins, coordinator)
 - e. November 20-soup lunch to help Zvannieki purchase a new minibus (Astrida Strautnieks, coordinator)
 - f. November-December-Angel Tree (Laura Smidchens, coordinator)
 - g. December 3-Christmas Bazaar
 - h. December 7-Senior lunch (Diana Karklins, coordinator)
 - i. December 18-Congregation's Christmas party with caroling (pot luck)
16. The rolling out of the piparkūku dough took place on October 16 and 17 and November 14. That is very labor-intensive work but makes the job of cutting out cookies much easier. Thanks to Mike Hansen, Intra Sraders, Jody Galens, Marga DeJongh and Ilze Berzins for helping with this.
17. We baked piparkūkas on October 20 and November 15 with the help of many, many volunteers. A sincere thank you to Marite Grinbergs who coordinated both baking events.
18. On November 20 we held the soup lunch. Thanks to Astrida Strautnieks for coordinating the event and Marite Grinbergs, Aija Kengis, Ligita Matisons and Astrida Strautnieks for making soup. And thanks to all who donated funds. The event brought in \$815, which we will send to LELBA for their latest project called „Cīravā lai plūst dzīvāis ūdens”. We had originally planned to support the purchase of a minibus for Zvannieki, however, enough money has already been donated for that project and the minibus has been purchased. The goal is to get donations in the amount of \$25,000 to improve the plumbing and water (including inside toilets) for a home that is run by the Cirava congregation which houses seven families, including a number of children and the

Events planned for this winter:

- In January or March we will hold our second soup lunch to benefit Loaves and Fishes.
- We will have a chili lunch on February 5 during the congregation's annual meeting to raise funds to repair the south wall of the church. (Ilze Berzins will coordinate.)
- March 5 is the date of the Women's Auxiliary's annual meeting.
- April 16, Easter morning, we will have our usual breakfast potluck.

Wishing everyone a beautiful and peaceful Christmas surrounded by God's love for all of us!

Dace Copeland
Women's Auxiliary Chair



Please remember that we depend on our congregation members to bring FLOWERS to decorate the altar for each Sunday service. Please mark a date on your calendar today that you will be bringing flowers!

Flowers should be given to the elder on duty no later than a half hour before service starts.

DIEVKALPOJUMI

Svētdien, 4. decembrī, **Adventa otrā svētdiena, dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Roberts Keņģis, dr. loc. Rūta Mežsēta

Kafija

Dež. kasieris: Dzintars Abuls

Svētdien, 11. decembrī, **Adventa trešā svētdiena, dievkalpojums angļu valodā** plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Artūrs Ziemelis, dr. loc. Shelley Keņģe

Kafija

Dež. kasieris: Dzintars Abuls

Ziedot pārtiku

Svētdien, 18. decembrī, **Adventa ceturta svētdiena, dziesmotais dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00. Pārdomas, dziesmas, lūgšanas. Pēc tam – Draudzes eglīte, būs pārsteigumi, jautrība, svētku svinēšana, nāks Ziemassvētku vecītis. Līdzī jāņem „groziņš”.

Dežūrē: pārmd. Mētra Krautmane, dr. loc. Gaida Veidemane

Draudzes eglīte

Dež. kasieris: Mētra Krautmane

Sestdien, 24. decembrī, Ziemassvētku svētvakara dievkalpojums plkst. 5:00 P.M.

Dievkalpojumā uzruna bērniem būs angļu valodā. Sprediķa kopija tiks piedāvāta angļiski un draudzes lielā lūgšana būs abās valodās.

Dežūrē: pārmd. Edvīns Melbārdis, dr. loc. Imants Minka un Andris Kārklīšs

Dež. kasieris: Dzintars Abuls

Svētdien, 25. decembrī dievkalpojums nenotiek.

Sestdien, 31. decembrī, Vecgada vakara dievkalpojums ar dievgaldu plkst. 5:00 P.M.

„Atpazīt vismaz 12 svētības 2016. gadā un par tām pateikties”.

Dežūrē: pārmd. Arnis Keņģis, dr. loc. Zigfrīds Jirgens

Dež. kasieris: Dzintars Abuls

2017. gads

Svētdien, 1. janvārī, dievkalpojums nenotiek.

Svētdien, 8. janvārī, dievkalpojums plkst. 10:00

Dežūrē: pārmd. Roberts Keņģis, dr. loc. Gunta Turka

Kafija

Dež. kasieris: Dzintars Abuls

Svētdien, 15. janvārī, **dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Artūrs Ziemelis, dr. loc. Jānis Pone

Kafija

Dež. kasieris: Vilma Bolšteins

Svētdien, 22. janvārī, dievkalpojums plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Mētra Krautmane, dr. loc. Uldis Šmidchens un Ligita Samsone

Kafija

Dež. kasieris: Mētra Krautmane

Ziedot pārtiku

Svētdien, 29. janvārī, **dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Edvīns Melbārdis, dr. loc. Rūta Mežsēta

Kafija

Dež. kasieris: Dzintars Gendrikovs

Svētdien, 5. februārī, dievkalpojums plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Arnis Keņģis, dr. loc. Shelley Keņģe

Kafija

Dež. kasieris: Vilma Bolšteins

Draudzes gadskārtējā pilnsapulce –

valdes, draudzes priekšnieka, Dāmu komitejas priekšnieces vēlēšanas. Čili pusdienas.

Svētdien, 12. februārī, **dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00 – jaunās valdes amatā
ievešanas dievkalpojums.

Dežūrē: pārmd. Roberts Keņģis, dr. loc. Gaida Veidemane

Dež. kasieris: Vilma Bolšteins

Kafija

Svētdien, 19. februārī, dievkalpojums plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Artūrs Ziemeļis, dr. loc. Imants Minka

Dež. kasieris: Dzintars Gendrikovs

Kafija

Ziedot pārtiku

Svētdien, 26. februārī, **dievkalpojums ar dievgaldu** plkst. 10:00.

Dežūrē: pārmd. Mētra Krautmane, dr. loc. Andris Kārklīšs

Dež. kasieris: Mētra Krautmane

Kafija

Trešdien, 1. martā, Pelnu Dienas dievkalpojums ar dievgaldu plkst. 6:00 P.M.

Dežūrē: pārmd. Edvīns Melbārdis, dr. loc. Zigfrīds Jirgens

Dež. kasieris: Dzintars Gendrikovs

Kafija

Piezīme: Ja attiecīgā svētdienā paredzētam draudzes loceklim/ei vai pērminderim nebūtu
iespējams dežūrēt, lūdzam parūpēties par aizstājēju.

Lūgšanu grupa "Aka" Kalamazū

2. decembrī plkst. 11:00

6. janvārī plkst. 11:00

3. februārī plkst. 11:00

Bībeles stunda ciemā „Latvija”

14. decembrī plkst. 11:00

18. janvārī plkst. 11:00

15. februārī plkst. 11:00

Bībeles stunda Kalamazū

21. decembrī plkst. 11:00

25. janvārī plkst. 11:00

22. februārī plkst. 11:00

7. decembrī, trešdien, pulksten 1:00 – Draudzes senioru Ziemassvētku pusdienas. Koncertu sniegs
Linda Richtere. Būs garda maltīte un sadraudzība.

17. decembrī, sestdienā, Latviešu skolas eglīte. Uzvedums „Vecīša cimdīņš”, Ziemassvētku vecīša
ierašanās.

Mācītāja Aija Graham...517-614-4853; [E-pasts...aija_graham@comcast.net](mailto:aija_graham@comcast.net)

Priekšnieks, Uģis Grīnbergs (269) 244-5691; mobilais (269) 548-7355;

.....ugiathome@aol.com

Kasieris, Dzintars Abuls..... (269) 685-4104

Īpašumu pārzinis, Arnis Keņģis..(269) 349-3602; arniskazoo@aol.com

Dāmu kom. priekš. Dace Copeland..(269) 345-3304;dace.copeland@wmich.edu



Piparkūku talcinieki



Dāmu komiteja laipni lūdz apmeklēt draudzes latvisko ēdienu galdu Ziemassvētku tirdziņā, š.g. 3. decembrī no plkst. 10-2 Sabiedriskā centra telpās. Pie draudzes galda varēs iegādāties slavenos dāmu gatavotus labumus:

- Piparkūkas un piparkūku mīklu,
- Pīrāgus,
- Jāņu sieru,
- Tortes (tradicionālās un bizē),
- Aleksandra kūku,
- Rudzu maizi, un citus gardumus.

RUDENS SVĒTKI BILDĒS





400 HURLEY AVENUE
ROCKVILLE, MD 20850-3121
TEL: (301) 340-1914; FAX: (301) 340-8732

2016. gada 9. novembrī

ALAs PAZIŅOJUMS PRESEI

ALA izvērtē ASV prezidenta vēlēšanu rezultātus un vēl veiksmi jaunievēlētajam prezidentam

Amerikas latviešu apvienība, izvērtē ASV prezidenta vēlēšanu rezultātus un sveic jaunievēlēto prezidentu Donaldu Trampu ar uzvaru. Amerikai ir spēcīgas demokratisks tradīcijas un šo vēlēšanu rezultāts ir šo tradīciju apliecinājums – tauta ievēlē prezidentu, kas tai šķiet vispiemērotākais attiecīgajā momentā, balstoties uz ASV pavalstu vēlēšanu kollēģijas sistēmu.

Mēs esam gandarīti, ka ALAs biedri un ASV latviešu sabiedrība ir bijusi aktīva šajās vēlēšanās, balsojot pēc pašu izvēles, izmantojot savas demokratisks tiesības. Mēs izsakām cerību, ka sabiedrība tagad saliedēsies un es aicinu visus būt vienotiem Latvijas labā.

Amerikas latviešu apvienība, kopā ar Apvienoto baltiešu komiteju (JBANC) un Centrālās un Austrumeiropas koalīciju (CEEC) turpinās atbalstīt Latvijas un Baltijas valstu ārpolitiskos mērķus. Mums ir spēcīgi sabiedrotie ASV kongresā (*Baltic Caucus*) un atbalstītāji ASV domnīcu (*think tank*) aprindās. Mēs strādāsim kopā, lai gādātu par to, ka nākamais ASV prezidents izvēlas spēcīgu ārpolitisko komandu, kurai būtu svarīga Austrumeiropas drošība un sadarbība ar NATO, un nozīmētu Ārlietu ministru un Aizsardzības ministru, kam rūp transatlantiskās saites.

ALA strādās ar Latvijas vēstniecību un valdību, aicinot Latviju pēc iespējas drīzāk spēcīnāt tās aizsardzības spēkus, un caur Kanadas militāro spēku bataljonu stiprināt saites ar NATO spēkiem un dalībvalstīm.

Kā jau ALA ziņoja priekšvēlēšanu gaitā – mēs kā organizācija ieņēmām neitrālu nostāju, lai nešķeltu mūsu biedrus un latviešu sabiedrību kopumā republikāņu un demokrātu atbalstītājos, bet mūsu uzmanībai nepagāja garām kandidāta Trampa izteikumi par NATO un ASV lomu Rietumvalstu aizsardzības aliansē, par iespējamo draudzību ar Krieviju. Mēs šinī jautājumā nepiekritām kandidātam Trampam. Jāatceras, ka ASV prezidents nevada valsti vienpersoniski – viņam ir jāstrādā ar kongresu, kur vairākumā ir viņa partijas biedri. Izsaku cerību, ka Republikāņu partijas attieksme starptautiskās drošības jautājumos nemainīsies un ASV pildīs savas starptautiskās saistības.

Turpināsim sekot ASV un Krievijas attiecībām arī nākamās administrācijas laikā, lai nepieļautu nekādus apdraudējumus Eiropas drošībai un mūsu kopējai vērtību sistēmai. Aicinu nenovērtēt par zemu Amerikas vēlētajū izvēli, ASV demokratisks spēku un iesaku to pašu darīt arī Krievijai.

Pēteris Blumbergs
ALAs valdes priekšsēdis



Izgreznosim mūsu dievnamu Kristus dzimšanas svētku dievkalpojumam (24. decembrī) ar Ziemassvētku puķēm (poinsetiām). Lūdzu, atnesiet jūsu puķu ziedojumu uz dievnamu NE AGRĀK kā svētdien, 18. decembrī un nododiet to dežūrējošam pērminderim jeb draudzes valdes loceklim. Neaizmirstiet paņemt savas puķes pēc dievkalpojuma.

* * *

Please help decorate the church for Christmas Eve service (December 24) with poinsettia plants. Bring your donated plant(s) to the church NO EARLIER than Sunday, December 18 and give it/them to the church elder or Board member on duty that Sunday. Don't forget to take your plant(s) with you when you leave the service on Christmas Eve.



Ziemassvētku vēsts 2016

*“Tā nu paliek ticība, cēriba (miers, prieks).
Mīlestība, šās trīs; bet lielākā no tām ir MĪLESTĪBA.”
Pāvils vēst. Korintiešiem 13,13*

To visu mēs kopīgi izlūdzamies mūsu pasaulei šajā svētajā Adventa laikā. Katru svētdienu mēs sanākam kopā pielūgt Dievu, slavēt Dievu, atcerēties Dieva apsolījumus, raudzīties uz priekšu ticībā. Man šķiet, ka vajaga daudz drosmes un daudz ticības, lai spētu sanākt kopā un sacīt “JĀ” ticībai, cerībai, mieram, priekam, un mīlestībai.

Mēs lūkojamies visapkārt uz šo salauzto pasauli un saprotam, ka daudziem “jaukākais gada laiks” ir viens no visgrūtākiem. Daudzus moka mīlas atmiņas par to, kas sen pagājis. Lieli ģeografiski attālumi šķir daudzus no saviem mīļajiem. Abos gadījumos ir vēlēšanās atgriezties, ilgas tuvoties tam, kas liekas tik tāls.

Sāpes, kuņas daudzi cenšas maskēt, dziedot “Prieks pasaulei!”, savādā kārtā, ir galvenā motivācija Ziemassvētkiem. Dieva iemiesošanās cilvēkā -- Kristus piedzimšanas -- īstenais cēlonis ir sāpes, attālums, un ilgas atgriezties uz to laiku, kad attiecības starp Radītāju un visu radību bija tuvākas. Dieva ienākšana pasaulē, kuņu mēs svinam Ziemassvētkos, notiek tieši tādēļ, ka radītā pasaule ir atšķirta no Dieva, ka tā aizklīdusi un pametusi novārtā savu attiecību ar Radītāju. Svētie Raksti mums vēstī, ka, izmisisgā mēģinājumā uzveikt šo atšķirtību un tuvoties mums, Dievišķais uzņemas miesu un “dēls mums ir dots”.

Tādēļ Ziemassvētki ir mīlestības stāsts līdzīgs citiem, bet gan dievišķīgi kosmiskā lielumā. Tas, ka Dievišķais ir iemiesojies, mums taču vēsta kaut ko par Dieva mīlestību uz mums un Viņa vēlēšanos tuvoties mūsu pilnīgai būtībai – prātam un miesai. . . . Ticīgajiem šis iemiesojums Ziemassvētkos atgādina, ka Radītāja mīlestības dziļumiem jāklūst par modeli tai mīlestībai, kuņu parādam sev un viens otram, ja mēs atveram savas sirdis un dodam Viņam tur vietu.

25. decembris ir atkal viena diena 2016. gada 366 dienu kalendārā. Mūsu planēta turpinās griezties rītdien tāpat ka vakardien. Bet kā diena, kuņu mēs esam izvēlējušies lai atzīmētu Jēzus piedzimšanu, lai 25. decembris arī būtu diena, kad atceramies un gavilējam, ka Dievs mūs tā mīlējis, ka Viņš kļuva cilvēks un nāca uz šo virpuļojošo zemes lodi mūs atpestīt no mūsu virpuļojošo dvēseļu grēku mūžīgajām sekām.

Lai Dievs svētī visus mūs, Baznīcu, cilvēci ar ticību, izlīgšanu, mierinājumu, un cerību Kristū Jēzū, kas ir Viņa **mīlestības** dāvana pasaulei!

LELBA priekšnieks prāvests Gunārs Lazdiņš